

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



VAN SHUNG CHONG HOLDINGS LIMITED

(萬順昌集團有限公司)*

網址：<http://www.vschk.com>

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：1001)

暫停辦理股份過戶登記手續

萬順昌集團有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)公佈，本公司將於二零一一年八月九日(星期二)至二零一一年八月十一日(星期四)期間(首尾兩天包括在內)暫停辦理本公司股份過戶登記手續。為確保享有截至二零一一年三月三十一日止年度之建議末期股息，所有股份轉讓文件連同有關股票及過戶表格，務請於二零一一年八月八日(星期一)下午四時正前(香港特別行政區時間)送達本公司於香港之股份過戶登記分處，香港中央證券登記有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓。

承董事會命
萬順昌集團有限公司
公司秘書
謝秀惠

香港，二零一一年七月十八日

於本公告日期，董事會包括姚祖輝先生(主席)、唐世銘先生及林耿先生(為執行董事)，Frank Muñoz 先生(為非執行董事)，Harold Richard Kahler先生、譚競正先生及徐林寶先生(為獨立非執行董事)。

*僅供識別

請同時參閱本公告於香港經濟日報刊登的內容。